

RELATÓRIO ANUAL DA ADPP GUINÉ-BISSAU | 2016





- 3 Saudações do presidente da ADPP Guiné-Bissau**
- 4 Destaques do ano 2016**
- 7 Educação**
 - 8 Escola de Formação de Professores DNS
 - 9 Escola Vocacional
- 10 Acesso à Educação de Qualidade**
- 10 Atividades de Tempos Livres para Crianças**
- 11 Saúde**
 - 12 Agentes de Saúde Comunitária
 - 13 Prevenção do Ébola e outras epidemias
 - 14 Saneamento total liderado pela comunidade
 - 15 Saúde Sexual e Reprodutiva
 - 16 Nô Djunta Mon pa Nô Saúde
- 17 Agricultura**
 - 18 Clube de Agricultores - Energia Renovável de Oio
 - 19 Processamento e Comercialização de Cajú
- 20 Cultura**
 - 21 Promoção da Economia Criativa em Bissau
- 22 Desenvolvimento Comunitário**
 - 23 Ajuda às Crianças
 - 24 Construção de um Armazém de Iodização
- 25 Criação de Desenvolvimento Económico**
- 26 Angariação de Fundos através da reciclagem de roupa**
- 26 Plantação de Cajú**
- 27 Dados financeiros da ADPP Guiné-Bissau**
- 29 Parceiros para o desenvolvimento**
- 31 Federação Humana People to People**

SAUDAÇÕES DO PRESIDENTE DA ADPP GUINÉ-BISSAU

Através do presente relatório a organização Ajuda de Desenvolvimento de Povo para Povo Guiné-Bissau (ADPP GB) partilha, com orgulho, as **atividades realizadas e os resultados alcançados** em 2016, em todo o país, através dos seus programas de desenvolvimento.

Em consonância com os seus eixos estratégicos principais, durante o ano de 2016 a ADPP GB focalizou a sua intervenção em áreas chave para o progresso do país nomeadamente Educação, Segurança Alimentar, Energia Renovável, Desenvolvimento Comunitário, incluindo Direitos Humanos e, mais recentemente a Cultura, nova abordagem para o desenvolvimento que muito nos entusiasma integrar no nosso plano estratégico de intervenção.

Destacamos na área da **Educação** a Escola de Formação de Professores de Cacheu e a Escola Vocacional de Bissorã que graduaram novos quadros profissionais que irão liderar a formação de futuras gerações, bem como as áreas chave de desenvolvimento do país. A estes novos quadros também chamamos de Agentes de Desenvolvimento, pela componente de responsabilidade social que os nossos programas promovem e que resultam no compromisso assumido dos nossos jovens para com o desenvolvimento das comunidades com as quais trabalham.

Na área da **Saúde**, a saúde sexual e reprodutiva e os direitos das mulheres estiveram no foco de todas intervenções e projetos da ADPP. Especial destaque para a prevenção da mutilação genital feminina, casamento na adolescência e gravidez precoce. Destaque, ainda, para o contínuo trabalho de prevenção do ébola e outras epidemias no arquipélago dos Bijagós e região de Gabú, e para o trabalho desenvolvido pelo

Programa de Agentes de Saúde Comunitária em Oio, com vista à redução da mortalidade materno-infantil.

A integração de **Energias Renováveis** foi, sem dúvida, uma das maiores conquistas alcançadas na área da **agricultura e segurança alimentar** em 2016, permitindo aumentar a produtividade dos nossos Agricultores e integrar no nosso Programa “Clube dos Agricultores” componentes que facilitam, na base, a prevenção de problemas de ordem ambiental (alterações climáticas) e que têm um impacto direto no bem-estar das populações.

No segundo trimestre iniciámos com entusiasmo um novo projeto na área da agricultura, focalizado no processamento e comercialização de Caju, que visa apoiar e fortalecer as competências dos agricultores com vista à obtenção de melhores e mais justos rendimentos da sua produção. Paralelamente, continuamos os trabalhos junto das plantações de caju em Oio que estão sobre a responsabilidade da ADPP, dando oportunidade a pequenos agricultores de explorar parcelas da plantação para seu rendimento próprio, e à ADPP de manter o fundo económico que lhe permite auto-financiar os seus programas de desenvolvimento.

No que respeita ao Programa **Ajuda às Crianças** iniciado na Guiné-Bissau há 25 anos, a ADPP GB deu continuidade ao trabalho de defesa dos direitos das crianças trabalhando com as famílias e comunidades nos domínios da saúde, educação, ambiente e cidadania ativa.

O ano 2016 foi, igualmente, o ano que testemunhou o início de um novo programa na área da **Cultura** que visa contribuir para o desenvolvimento económico do país através da

promoção da economia criativa. O projeto visa empoderar jovens através das artes e reforçar as competências dos quadros técnicos do país com vista à consolidação das políticas culturais para o desenvolvimento.

Por fim, de ressaltar o esforço e trabalho continuado para a sustentabilidade da ADPP GB e dos seus programas. O nosso projeto de Angariação de Fundos assente na venda de **roupa e sapatos em segunda mão** continuou a ser, em 2016, a estratégia de excelência que nos permitiu fazer a manutenção financeira dos nossos projetos, providenciar roupas e sapatos em 2ª mão de qualidade e garantir maior emprego e geração de rendimentos para muitos comerciantes em todo o país.

E porque o ano de 2016 não poderia ter sido tão positivo sem os nossos parceiros, gostaríamos de aproveitar a oportunidade para agradecer a todos os que conosco colaboraram e nos apoiaram na concretização de compromissos e objetivos, e a pôr em prática a nossa abordagem de desenvolvimento “de Povo para Povo” focada na mobilização e participação ativa das pessoas em todo o seu processo de mudança.

Calorosos agradecimentos à população guineense, à equipa da ADPP Guiné-Bissau, aos nossos parceiros financiadores e de implementação, e colaboradores nacionais e internacionais, pelo trabalho realizado ao longo de 2016 e por continuarem a acreditar no projeto que nos une a todos: o desenvolvimento da Guiné-Bissau!

Desejos de uma boa leitura!

DESTAQUES DO ANO 2016

EDUCAÇÃO



36

NOVOS PROFESSORES

de Educação primária graduados e em serviço em **26** escolas rurais

43

FUTUROS PROFESSORES

viajaram pela Guiné-Bissau investigando 16 comunidades durante o seu *Período de Investigação Nacional*

92

ESTUDANTES

graduados em profissões vocacionais

1

ESCOLA

de Atividades de tempos livres para crianças criada na Escola de Formação de Professores DNS

AGRICULTURA



12.674

PESSOAS

tem acesso a água potável

302

MULHERES

receberam formação em microcrédito

923

PESSOAS

assistiram a aulas de alfabetização para adultos

367

FOGÕES MELHORADOS

de poupança de lenha a serem usados pelas famílias

53

PROFESSORES

a dar aulas em escolas eletrificadas formados em energia renovável

40

TONELADAS

de produtos agrícolas transformadas nos Centros de Processamento

2

TONELADAS

de azeite de Jatropha transformadas em bio fuel

DESTAQUES DO ANO 2016

SAÚDE



1.095

CRIANÇAS

menores de 6 meses receberam aleitamento materno exclusivo

4.286

CRIANÇAS

entre os 6 e os 24 meses receberam alimentação complementar apropriada

3.459

CRIANÇAS

dos 6 aos 59 meses receberam suplemento de Vitamina A

5.500

**AGREGADOS
FAMILIARES**

usaram latrinas para defecação

12.744

CRIANÇAS

menores de 5 anos dormiram debaixo de mosquiteiras

393

CRIANÇAS

vacinadas antes de completarem um ano de idade

325

MULHERES

fizeram 4 consultas pré-natal

514

**AGENTES DE SAÚDE
COMUNITÁRIA**

participaram ativamente no programa

942

ESTUDANTES

sensibilizados sobre a Mutilação Genital Feminina e Casamento Precoce

2.410

PESSOAS

sensibilizadas sobre direitos humanos e das mulheres

90

**AGENTES DE SAÚDE
COMUNITÁRIA**

formados para prevenção de Ébola e outras epidemias

8.204

PESSOAS

sensibilizadas sobre prevenção do Ébola e outras epidemias

1.004

FAMÍLIAS

sensibilizadas sobre práticas de saúde e higiene

96

ATIVISTAS

treinados em direitos humanos e das mulheres

287

**AÇÕES DE
SENSIBILIZAÇÃO**

realizadas sobre saúde sexual e reprodutiva

1.709

PESSOAS

sensibilizadas sobre os riscos da Mutilação Genital Feminina, Casamento Precoce e Gravidez Precoce

DESTAQUES DO ANO 2016

DESENVOLVIMENTO
ECONÓMICO E
COMUNITÁRIO



1

NOVA ALFAIATARIA

criada e gerida por mulheres

523

MULHERES

beneficiadas pela criação de um
Armazém para Conservação de Sal

589

TONELADAS

de roupa de segunda mão
vendidas

28

TONELADAS

de calçado de segunda mão
vendidas

NOVOS
PROJETOS



CLUBE DE AGRICULTORES
PROCESSAMENTO E
COMERCIALIZAÇÃO
DE CAJÚ

PROMOÇÃO DA
ECONOMIA
CRIATIVA

ALFAIATARIA PARA
EMPODERAMENTO
E MELHORA DAS
CONDIÇÕES DE VIDA
DAS MULHERES



EDUCAÇÃO

ESCOLA DE FORMAÇÃO DE PROFESSORES DNS

PARCEIRO FINANCIADOR:
Humana People to People
União Europeia
Fundação Addax & Oryx
OFID

A Escola de Formação de Professores graduou no mês de Julho de 2016 a segunda equipa de estudantes que iniciaram seus estudos no ano 2013. Assim, desde o início do seu funcionamento, no ano 2012, a Escola **graduou um total de 76 estudantes**, todos eles colocados pelo **Ministério de Educação Nacional** nas escolas rurais da região de Cacheu, Oio e Bafatá.

A equipa graduada desenvolveu o seu período de prática integral desde fevereiro ate junho de 2016 em 18 escolas primárias da região de Cacheu. O estágio inclui não só aulas nas escolas mas também a implementação de **micro projetos nas comunidades** onde trabalham.

Por sua vez, a equipa que iniciou os estudos na escola DNS no ano 2015, desenvolveu durante o mês de Janeiro de

2016, o período de **Investigação Nacional** através de uma **viajem durante 30 dias** pelas diferentes regiões do país. O fim último é que os estudantes compreendam a realidade e as necessidades das crianças e das comunidades onde trabalharão. No fim da investigação os estudantes realizaram um relatório com as conclusões da sua pesquisa nacional que este ano versou sobre 5 temas principais: Agricultura e Direitos Humanos; Educação e Desporto; Saúde e Economia de Guiné-Bissau; Religião e Liderança e Recursos naturais, Pesca e Mudança Climática.

No mês de agosto de 2016 um total de 52 estudantes iniciaram um novo curso na Escola de Formação DNS constituindo, assim, a terceira equipa de futuros professores de ensino básico para as áreas rurais na Guiné-Bissau.



ESCOLA VOCACIONAL

PARCEIRO FINANCIADOR:

Banco Islâmico do Desenvolvimento
Embaixada da Alemanha
União Europeia
Genbrug Til Syd

No dia 1 de Fevereiro de 2016 teve lugar a cerimónia de abertura do novo ano escolar, cujo integrou **92 estudantes** dos quais 84 são homens e 13 mulheres. A escola, que iniciou sua atividade no ano 1997, oferece **6 cursos profissionais**: Agricultura e Pecuária, Construção Civil, Comércio e Administração de Empresas, Eletricidade, Tecnologia de Energia Solar e Canalização e Reparação de Bombas de Água. Como novidade este ano, e resultado de uma parceria com o **Banco Islâmico do Desenvolvimento**, a Escola Vocacional encontra-se na elaboração de um **curso de Agricultura focalizado no Cajú** que, em fevereiro de 2017, beneficiará 40 jovens, 30 deles mulheres.

Por sua vez, graças ao apoio da **Embaixada de Alemanha**, reabilitou-se uma das infraestruturas da Escola Vocacional para a criação de uma alfaiataria totalmente equipada para mulheres de Bissorã. A nova alfaiataria está a beneficiar uma associação de costureiras integrada por 20 jovens mulheres, antigas estudantes da Escola Vocacional, que verão incrementadas as suas vendas através de uma produção e venda organizadas.



Construção Civil



Agricultura e Pecuária



Comércio e Administração de Empresas



Tecnologia de Energia Solar



Electricidade



Canalização e Reparação de Bombas de Água

ACESSO À EDUCAÇÃO DE QUALIDADE

PARCEIRO
FIANCIADOR:
UNICEF

O projeto financiado pela **UNICEF**, *Reforço de Capacidades dos Membros de Comitê de Gestão dos Estabelecimentos Escolares e Construção e Reabilitação de 11 Escolas Amigas das Crianças em Oio* iniciou em julho de 2015 e que finalizou em julho de 2016 após um ano de duração, teve por objetivo **movilizar** e **incentivar** a participação massiva da comunidade na **gestão da escola**, assim como para valorizar a educação para que todas as crianças em idade escolar possam frequentar e concluir o curso com sucesso.

O projeto criou e reforçou as capacidades de 108 membros de **9 Comitês de Gestão Escolar** de 11 Escolas Comunitárias Amigas das Crianças de Oio e **melhorou as infra-estruturas escolares**: 19 salas de aulas, 7 armazéns e 7 direções construídas; 3 salas de aulas, 1 armazém e 1 direção reabilitadas e 22 salas de aulas equipadas.

A cerimônia de entrega das **22 salas de aulas** teve lugar no mês de fevereiro e contou com a presença do representante adjunto de UNICEF, Antero de Pina, a Ministra de Educação, Maria Odete Semedo, o Primeiro Ministro, Carlos Correia e o Diretor Nacional da ADPP Guiné-Bissau, Asger Nyrup.



ATIVIDADES DE TEMPOS LIVRES PARA CRIANÇAS

PARCEIRO
FIANCIADOR:
Fundação MTN

Em Novembro de 2016 a Escola de Formação de Professores DNS viu atingido um dos seus objetivos de apoio pedagógico às comunidades periféricas a Bachil através da criação de uma **Escola de atividades de tempos livres para crianças em idade pré-escolar** através de reabilitação de um dos seus prédios em desuso graças ao financiamento da **Fundação MTN**.

Este projeto foi possível através do financiamento da Fundação MTN que apoiou a reabilitação de uma das infra-estruturas em desuso na escola.

O projeto sob o nome *Acesso à educação pré-escolar nas áreas rurais da Guiné-Bissau*, tem por objetivo contribuir a colmatar um dos principais problemas das crianças das **áreas rurais** da Guiné-Bissau como é o acesso à educação de qualidade, mas também contribuir para o sucesso educativo das crianças aquando da sua entrada no ensino primário”.

A nova escola de atividades de tempos livres tem capacidade para **100 crianças** e é uma escola comunitária gerida pelos pais e encarregados da educação. As atividades são conduzidas por uma formadora com apoio pedagógico dos estudantes da Escola de Formação de Professores DNS, através da sua prática pedagógica.



	1	2	3	4	5	6
1						
2						
3						
4						
5						
6						
7						
8						
9						
10						
11						
12						

PROTEÇÃO SOCIOECONÔMICA E PROTEÇÃO DE RISCO
PROGRAMA DE PROTEÇÃO SOCIAL DO MUNICÍPIO DE SÃO PAULO

TECNOLOGIA DE SAÚDE RESPONSÁVEL 2010
Princípios de uma prática responsável em saúde pública e estratégias para a implementação de tecnologias de saúde pública.

TECNOLOGIA DE SAÚDE RESPONSÁVEL 2010
Princípios de uma prática responsável em saúde pública e estratégias para a implementação de tecnologias de saúde pública.

TECNOLOGIA DE SAÚDE RESPONSÁVEL 2010
Princípios de uma prática responsável em saúde pública e estratégias para a implementação de tecnologias de saúde pública.



SAÚDE



AGENTES DE SAÚDE COMUNITÁRIA

PARCEIRO FIANCIADOR:
UNICEF

O projeto opera nas áreas sanitárias de Oio e Farim desde o ano 2013 com o fim de reduzir a **mortalidade materna infantil** através da capacitação de **Agentes de Saúde Comunitária** para operarem como ponte de união entre **a comunidade e as instituições públicas sanitárias**.

O programa coordena e integra assim diferentes parceiros e entidades que se encontram direta ou indiretamente a trabalhar na saúde materno-infantil e saúde comunitária.

Os Agentes de Saúde Comunitária realizam as diferentes campanhas porta a porta e cada um deles abrange 50 famílias promovendo a adesão às **16 práticas familiares** essenciais

bem como a procura de um profissional de saúde em caso de doença. Durante o ano 2016 participaram ativamente no **projeto 514 Agentes de Saúde Comunitária**.

As principais atividades desenvolvidas durante o ano 2016 foram:

- **Visitas Domiciliárias para compreender se as famílias conhecem e aplicam as 16 práticas essenciais.**
- **Advocacia onde reuniram na mesma mesa pessoas de referência e influência para discussão sobre posição e papel das mulheres nas comunidades.**
- **Formação aos ASC, durante 21 dias, sobre administração de tratamentos, com vista ao reforço de competências sobre a administração de medicamentos para a diarreia, malária e pneumonia.**

O desenvolvimento das atividades e a coordenação do programa permitiu que desde o seu início um total de:

13.150

CRIANÇAS

receberam aleitamento materno exclusivo

152.930

CRIANÇAS MENORES DE 5 ANOS

dormiram debaixo de mosquiteira

4.241

CASOS DE DIARREIA

em crianças menores de 5 anos foram tratados com SRO e Zinc

1.248

RECÉM NASCIDOS

receberam os cuidados necessários

66.011

FAMÍLIAS AGREGADAS

usaram latrinas para defecação



PREVENÇÃO DO ÉBOLA E OUTRAS EPIDEMIAS

PARCEIRO FINANCIADOR:
OIM

O programa iniciou sua atividade em Janeiro de 2015 com uma campanha de prevenção do Ébola durante **6 meses** nas regiões de **Gabú e Bolama-Bijagós**, como resposta à epidemia que afetou ao longo do ano 2014 os países vizinhos de Guiné Conakry, Libéria e Serra Leoa.

O programa tem por objetivo educar a população para tomar parte ativa nas campanhas de sensibilização de prevenção do Ébola e outras epidemias e adotar práticas de higiene que ajudem a prevení-las.



Assim, durante o ano 2016 conseguiram-se atingir os seguintes resultados:

90

AGENTES DE SAÚDE COMUNITÁRIA

formados e organizados

8.204

PESSOAS

participaram nas campanhas de sensibilização

9

ILHAS SENSIBILIZADAS

no arquipélago Bijagós, com apoio das autoridades sanitárias locais

1.004

FAMÍLIAS

sensibilizadas sobre práticas de saúde e higiene

incluindo Campanhas de sensibilização em escolas, clínicas e áreas portuárias e Ações de higiene e saneamento através da recolha de lixo ou limpeza das fontes de água.

SANEAMENTO TOTAL LIDERADO PELA COMUNIDADE

PARCEIRO FINANCIADOR:
União Europeia
UNICEF

Com o fim de facilitar o acesso ao saneamento básico e condições de higiene das comunidades de Oio, Gabú, Bafatá e Tombali e melhorar as estruturas comunitárias de saneamento e aprovisionamento de água, iniciou no ano 2015 o projeto *Moransa Limpo Pus*, financiado pela **União Europeia**.

Com o fim de atingir o objetivo final de melhorar as condições de saneamento e higiene das **88 comunidades** beneficiárias do projeto, foram formados, no ano 2016, 25 ativistas na região de Bafatá, 25 na Região de Gabú, 17 na Região de Oio e 19 na região de Tombali além de 4 líderes de projeto para as 4 regiões.

As suas tarefas primordiais foram: a sensibilização das populações sobre medidas de prevenção de higiene para sua declaração como comunidades Livres de Defecação a Céu Aberto; construir e melhorar as latrinas existentes; assegurar o funcionamento dos grupos de saneamento nas comunidades e assegurar o funcionamento das **Associações de Recursos Hídricos** para gerir as bombas e fontes alimentados com painéis solares.

Seguindo a mesma linha, em maio de 2016, na região de Oio começou o programa *Participação e Educação Comunitária na Região de Oio* financiado pela **UNICEF**, que, durante o ano 2016, focalizou inicialmente a sua intervenção inicial no recenseamento de 38 pontos de água e na identificação de organizações do setor de água, higiene e saneamento para a criação de um grupo de água e saneamento à semelhança das outras regiões. No decorrer do ano foi, pela sua vez, selecionada 1 loja de venda de peças sobressalentes de manutenção e reparação de bombas de água no sector de Bissorã, e apresentado o programa à Direção Geral dos Recursos Hídricos, Autoridades Regionais e Setoriais.



SAÚDE SEXUAL E REPRODUTIVA

PARCEIRO FIANCIADOR:
Embaixada Britânica

SENSIBILIZAÇÃO A NÍVEL COMUNITÁRIO SOBRE A PREVENÇÃO E PROTEÇÃO DA MUTILAÇÃO GENITAL FEMININA E O CASAMENTO PRECOCE, EMPADA

O projeto, iniciado em Outubro de 2015 e finalizado em Abril de 2016 com o apoio da Embaixada Britânica em Dakar, visou fortalecer a consciência comunitária sobre as consequências da Mutilação Genital Feminina e o Casamento Precoce no setor de Empada assim como aumentar a disponibilidade de **apoio às sobreviventes da MGF e às mulheres em risco de Casamento Forçado.**

Para o efeito foram treinados 2 líderes de projeto em equidade de género e saúde sexual e reprodutiva, realizadas sessões de sensibilização com ênfase na saúde sexual e reprodutiva, Mutilação Genital Feminina, Casamento Precoce e os Direitos das Mulheres incluindo sensibilizações em 6 escolas comunitárias. Pela sua vez, como meio de reforço das mensagens, foram realizadas 3 campanhas radiofónicas.

No referido ao aumento de apoio às sobreviventes da MGF e às mulheres em risco de Casamento Forçado, foram capacitados 24 ativistas em Identificação de casos de MGF e CP; Arquivo de casos; Prevenção e Apoio às vítimas.



NÔ DJUNTA MON PA NÔ SAÚDE

PARCEIRO FINANCIADOR:
FNUAP



O objetivo principal do programa, iniciado em julho de 2016 e financiado pelo **FNUAP**, é o de contribuir para a redução de práticas e comportamentos de risco na área da saúde sexual e reprodutiva e saúde materno-infantil na Guiné-Bissau reforçando a intervenção contínua e sustentável para o desencorajamento e prevenção da Mutilação Genital Feminina, Casamento Precoce e Gravidez Precoce nas regiões de Oio, Bafatá e Cacheu.

Para o efeito foram formados Formadores que capacitaram os membros e beneficiários das estruturas de atuais projetos da ADPP (Escola Vocacional de Bissorã, Escola de Formação de Professores DNS de Bachil e o Clube de Agricultores Cajú em Oio), de forma a potenciar os **agentes de desenvolvimento** que nele operam e que beneficiam de qualificações base fortes, bem como de elevada legitimidade social por parte das comunidades onde trabalham.

Até a data foram executadas as seguintes atividades:

136

AGENTES DE DESENVOLVIMENTO

(99 homens e 37 mulheres) formados em Educação para Saúde Sexual e Reprodutiva com Foco na Mutilação Genital Feminina e Casamento e Gravidez Precoce

140

MATERIAIS DE SENSIBILIZAÇÃO

produzidos e adaptados ao contexto comunitário e escolar

222

SENSIBILIZAÇÕES

realizadas para a prevenção da MGF e Gravidez e Casamento Precoce

6.430

PESSOAS

sensibilizadas
(3.035 homens e 3.395 mulheres)

A woman in traditional African attire, including a patterned skirt and a white headwrap, is working in a field. She has a large white sack on her back and is tending to young plants in a row. The background shows a lush green forest under a clear blue sky. The word "AGRICULTURA" is overlaid in large white letters on a black square background in the center of the image.

AGRI CUL TURA

CLUBE DE AGRICULTORES ENERGIA RENOVÁVEL DE OIO

PARCEIRO FINANCIADOR:
União Europeia

O projeto Clube de Agricultores - Energia Renovável de Oio, financiado pela **União Europeia**, introduziu um novo foco aos anteriores projetos de agricultura desenvolvidos pela ADPP Guiné-Bissau, nomeadamente as **energias renováveis** (energia solar e bio combustível) enquanto veículo de aumento da produção agrícola (bombas de água com recurso a energia solar). Assim foram desenvolvidas atividades de processamento e comercialização dos produtos, e melhoramento dos serviços sociais para o desenvolvimento local através do estabelecimento de centros comunitários.

O projeto operou em **24 comunidades** onde estabeleceram-se **52 Clubes de Agricultores** com 50 membros cada. Cada Clube de Agricultores tem um campo hortícola comum que permite aplicar na prática a formação recebida pelo líder de cada clube. No seu fim, em agosto de 2016, o projeto abrangeu **2.600 famílias** e **14.274 agricultores**.

Desta feita, o Programa de Energia Renovável para o Desenvolvimento Rural viu concretizar, em 2016, os seguintes resultados:

Micro-créditos e outras atividades comerciais:

O projeto formou os agricultores em gestão de micro-créditos e produção e embalagem de sabão e azeite de **Jatropha** assim como na produção de **fogões** de poupança de lenha.

No fim do projeto foi criada a **Associação Não Lucrativa Clube de Agricultores Comercial**, com o fim de manter a sustentabilidade do projeto de maneira independente da ADPP GB. A sua sustentabilidade é possível através da geração de rendimentos resultantes da venda de produtos transformados nos 7 centros de processamento agrícola, criados no âmbito do projeto.



PROCESSAMENTO E COMERCIALIZAÇÃO DE CAJÚ

PARCEIRO FINANCIADOR:

União Europeia
Genbrug Til Syd

O programa, financiado pela **União Europeia** e iniciado em Agosto de 2016 com uma duração de 36 meses, visa contribuir para a redução da insegurança alimentar crónica e **aumento da resiliência das populações rurais de Bissorã**, através da melhoria de produção e processamento do cajú e a introdução da comercialização organizada.

Para o efeito serão criadas **2 Cooperativas de venda de cajú; 2 Centros de Processamento** (1 de castanha e 1 de pedúnculo do cajú) e formados e capacitados os **2.720 agricultores beneficiários do projeto e 40 jovens estudantes da Escola Vocacional de Bissorã**, em técnicas para melhorar a produção e a produtividade, a gestão e as técnicas de processamento da castanha e do pedúnculo, assim como no manuseamento e manutenção das máquinas e dos equipamentos geradores eléctricos e painéis fotovoltaicos.

Uma das componentes base do projeto é o aproveitamento do pedúnculo do cajú atuando, assim, em consonância com as directrizes sugeridas na última Conferência da Aliança Africana do Cajú celebrada em Bissau.

Ao longo do projecto a ADPP Guiné-Bissau trabalhará em estreita colaboração com a Direção Regional de Agricultura, o Instituto Nacional de Pesquisa Agrária, a FUNDEI, a Escola Vocacional Bissorã, as Autoridades Locais, os Líderes Comunitários e os Moradores das comunidades abrangidas.

Ao longo do segundo semestre de 2016 foram seleccionados os agricultores beneficiários do programa assim como os pontos focais das comunidades.



A close-up photograph of a person's hands weaving a vibrant, multi-colored striped fabric on a traditional wooden loom. The fabric features horizontal stripes in shades of blue, green, red, and yellow. The loom is made of dark wood, and the threads are held taut. A hand is visible at the top left, holding a wooden shuttle. The background is a plain, light-colored wall.

**CUL
TURA**

PROMOÇÃO DA ECONOMIA CRIATIVA EM BISSAU

PARCEIRO FINANCIADOR:
União Europeia



VETOR DE CRESCIMENTO ECONÓMICO INCLUSIVO E SUSTENTÁVEL

O projeto financiado pela **União Europeia** e implementado pela ADPP GB, Netos de Bandim e Ussoforal, iniciou no mês de Abril de 2016 e tem por objetivo promover a Economia Criativa como vetor de crescimento económico inclusivo e sustentável na Guiné-Bissau. A Cultura e a Tradição Guineense serão abordadas como elementos de Desenvolvimento Humano uma vez que a Cultura Tradicional enquanto património imaterial e material, quando enquadrada e transposta em projetos profissionais empreendedores e viáveis, é um modo de vida.

Assim, os animadores iniciaram no mês de Junho de 2016 o **mapeamento cultural de Bissau** e partilharam a sua metodologia junto de outras organizações com projetos culturais apoiados pela União Europeia.

Identificadas as dinâmicas culturais ativas na Guiné Bissau a ação beneficiará no seu fim a um total de **77.290 jovens**, sendo o **50% mulheres**.

O projeto, de 4 anos de duração, levará a cabo atividades que incluem:

- **Criação de 5 Centros Culturais de Bairro.**
- **Formação sobre empreendedorismo.**
- **Cursos sobre Economia Cultural e Criativa, Artesanato, Teatro, Dança, Pintura e outros.**
- **Espetáculos e exposições.**
- **Promoção e Marketing para projeção dos Centros Culturais de Bairro no estrangeiro.**



**DESENVOL
VIMENTO
COMUNI
TÁRIO**

AJUDA ÀS CRIANÇAS

PARCEIRO FINANCIADOR:

Federação Humana People to People
ADPP Guiné-Bissau



O programa foi criado no ano 1990, visando melhorar as condições de saúde, educação e de vida das crianças e suas famílias. O programa começou e foi implementado ao longo de muitos anos na região de Oio, mas expandiu-se em 2011 para a região de Quinará, no sul. Durante o ano de 2016 o programa operou, na Guiné Bissau, sobre 7 das 10 linhas chave de intervenção:

LINHA 1 Reforço da economia da família

Criaram-se dois grupos de trabalho integrados por 90 mulheres e 10 homens que foram capacitados nas área da produção vegetal e transformação e comercialização dos seus produtos

LINHA 2 Saúde, saneamento e HIV/SIDA

50 jovens homens foram formados como técnicos para a construção de latrinas e 50 mulheres jovens foram capacitadas para integrarem Comitês de Saúde para a gestão da limpeza das latrinas das comunidades, nas regiões de Oio (Bissorã) e Cacheu (Bigene)

LINHA 3 Educação infantil e pré-escolar em Bissorã

O projeto apoiou o funcionamento de 21 escolas comunitárias de pré-escolar geridas pelos Comitês de Pais e a operacionalização de um modelo de ensino pré-escolar

LINHA 4 Crianças com participação ativa nas esferas políticas, sociais, culturais e econômicas

Organizaram-se atividades para as crianças como celebração do dia Internacional da Criança (1 de Junho) ou o “Dia de Lavar as Mãos”

LINHA 6 Educação

O projeto deu continuidade à formação de professores e associações de pais e comités de gestão escolar em 11 escolas primárias

LINHA 7 Desenvolvimento territorial

11 escolas beneficiaram no ano 2016 da construção de novas infra-estruturas e estradas assim como da limpeza da vegetação à volta do centro de educação

LINHA 8 Ambiente

No primeiro semestre de 2016 foram realizadas campanhas de sensibilização nas 88 comunidades beneficiárias do projeto sobre defecação em espaços abertos, com o fim de eliminar práticas inapropriadas para a higiene e saúde na comunidade

LINHA 9 Educação de Adulto

Realizaram-se aulas de alfabetização para adultos em 11 comunidades e os Comitês de Gestão Escolar contrataram dois professores para continuar, durante todo o ano, com a formação de adultos

CONSTRUÇÃO DE UM ARMAZÉM DE IODIZAÇÃO

PARCEIRO FINANCIADOR:
UNICEF



CONSERVAÇÃO E COMERCIALIZAÇÃO DO SAL PARA O CONSUMO

ADPP, em parceria com a **UNICEF** e o **Ministério da Saúde**, apoiou em meados de 2015, a construção de um armazém de produção de sal iodado em Bissa, na região de Biombo, para apoiar os produtores de sal iodado a colaborar com a ONG WLUTY.

No quadro do plano anual de trabalho assinado entre a UNICEF e o Ministério da Saúde, priorizou-se a necessidade de apoiar as mulheres produtoras de Sal Iodado de **Farim**, na tabanca de K3, com a construção de um armazém de iodização e conservação de sal para o consumo. É neste quadro que a ADPP, enquanto parceira

do Ministério da Saúde e da UNICEF, desenvolveu o presente projeto para apoiar as mulheres produtoras de Sal de Farim, em estreita parceria com a Associação de Mulheres Produtoras de Sal Iodado de k3 (Aprosal).

Este projeto teve como objetivo melhorar das condições de produção, conservação e comercialização de sal iodado através da construção de um armazém com as especificações técnicas recomendadas. No mês de **março de 2016** finalizaram-se as obras do armazém que beneficia atualmente a um total de 523 mulheres de 6 aldeias de Oio.



**CRIAÇÃO DE
DESENVOL-
VIMENTO
ECONÓMICO**

ANGARIAÇÃO DE FUNDOS ATRAVÉS DA RECICLAGEM DE ROUPA

O projeto ADPP Angariação de Fundos/Vestuário tem por objetivo angariar fundos para assegurar a continuidade dos projetos da ADPP GB no país, através da venda de roupas e calçados de segunda mão. Visa também facilitar o acesso das populações rurais e urbanas a roupa de segunda mão de qualidade e criar emprego através da venda das roupas a preços acessíveis para os comerciantes locais.

A ADPP Guiné-Bissau é uma organização membro da Federação Humana People to People. Os membros que operam na Europa e América do Norte fazem recolha de roupa usada que é cuidadosamente triada e encaminhada para lojas de venda de roupa em segunda mão, ou para os países do sul, como é o caso da Guiné Bissau.

Uma vez recebidas na Guiné-Bissau, a ADPP GB vende-as a preços acessíveis aos comerciantes locais gerando uma cadeia de valor do produto. Para além da venda a ADPP realiza, anualmente, doações de roupas às comunidades mais vulneráveis ou em casos de emergências, geralmente, catástrofes naturais.

Todo o lucro é destinado a apoiar projetos de desenvolvimento em todo o país, onde a ADPP GB atua. A atividade também financia especificamente projetos de associações comunitárias locais na Região de Oio, sendo este fundo específico gerido em conjunto com o Secretariado do Estado de Plano e o Governo Regional de Oio.



PLANTAÇÃO DE CAJÚ

A ADPP GB tem 450 hectares de cajueiros na região de Oio que visam gerar rendimentos económicos para os agricultores e populações locais que os arrendam, bem como apoiar os projetos da ADPP GB no país.

Cada agricultor tem acesso a um terreno de 4,15 hectares para sua livre exploração, por meio do pagamento de uma cota anual à ADPP GB. Em contrapartida, os técnicos especializados da ADPP GB dão apoio aos agricultores com formação e acompanhamento na formulação de novas oportunidades de negócio, para aumentar os rendimentos da sua atividade agrícola e conseguir melhores preços na negociação comercial dos seus produtos com os outros comerciantes.

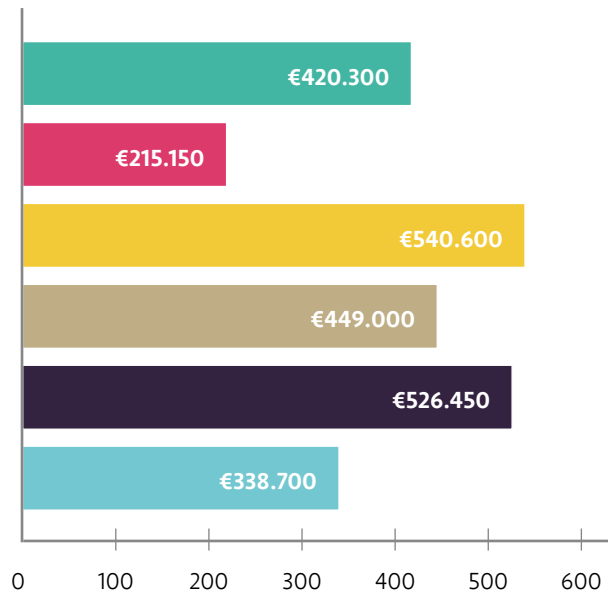




**DADOS
FINANCEIROS
DA ADPP
GUINÉ-BISSAU**

2016

DESPEASAS

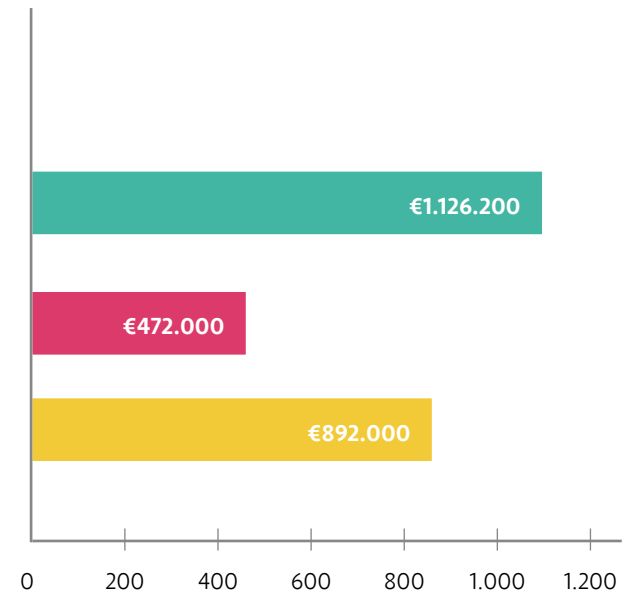


- Formação de professores
- Formação Vocacional
- Programa Clubes de Agricultores
- Programa de Ajuda às Crianças
- Programa de Agentes de Saúde Comunitária
- Custos com outros projetos

TOTAL DE DESPESAS:

€2.490.200

RECEITAS



- Outros parceiros
- Receitas próprias
- Parceiros Humana People to People

TOTAL DE RECEITAS:

€2.490.200



PARCEIROS PARA O DESENVOLVIMENTO

O trabalho de desenvolvimento local da ADPP Guiné-Bissau ao longo dos anos não seria possível sem o apoio dos nossos estimados parceiros. O apoio que cada um deles nos proporcionou (seja material, financeiro ou suporte técnico) foi absolutamente vital para o trabalho de apoio às populações da Guiné-Bissau.

A ADPP Guiné-Bissau espera poder continuar a contar com o apoio de estas e muitas mais parcerias entre as quais destacamos o Governo de Guiné-Bissau, UNICEF, a União Europeia, o Conselho Nacional de SIDA, Swiss Aid / KAFO, entre muitos outros parceiros que têm apoiado os diferentes programas de desenvolvimento na Guiné-Bissau, através da intervenção da ADPP.

Agradecemos, por fim, aos diferentes membros da Humana People to People que direta e/ou indiretamente apoiam-nos: Fundación Pueblo para Pueblo - Spain, Humana People to People Oriente, Humana People to People Báltico, Associação Humana Portugal, U-landshjelp fra Folk til Folk Noruega, U-landshjælp fra Folk til Folk - UFF Dinamarca, a Planet Aid e Inc. EUA.

O desafio de desenvolvimento das comunidades é enorme pelo que acreditamos que é importante permanecermos juntos no trabalho rumo ao progresso e a um maior sentido de dignidade humana. Aproveitamos, por isso, a oportunidade para convidar todos os parceiros e a comunidade internacional a reforçar conosco o compromisso de trabalhar com o povo guineense nas diferentes áreas de desenvolvimento e progresso do país.

Obrigado!



Governo da Guiné-Bissau



FEDERAÇÃO HUMANA PEOPLE TO PEOPLE

A ADPP Guiné-Bissau é membro do Movimento Humana People to People, uma rede de organizações nacionais independentes que trabalham para contribuir para o desenvolvimento sustentável e durável nos países do sul.

As organizações membros do Movimento Humana People to People da Europa e da América do Norte recolhem e reciclam roupas e calçado de segunda mão, destinando o lucro da sua venda a projetos de desenvolvimento cuja base é a união das forças das populações para promover mudanças que melhorem as suas vidas e as das suas comunidades.

Por sua vez, os membros a operar em África, Ásia e América Latina trabalham com e para as comunidades locais nas áreas da educação, saúde, geração de rendimentos, produção agrícola, etc.. Este trabalho é realizado no âmbito de programas de desenvolvimento que integram em si agentes locais, nacionais e internacionais, incluindo instituições governamentais, ONG e membros das comunidades.

A Federação permite, ainda, aos seus membros integrantes uma cooperação formal, articulada e permanente com vista ao debate de questões comuns, partilha de experiências e metodologias, assistência técnica e profissional, e o aumento da sua esfera de influência ao nível dos seus programas locais e parcerias para o desenvolvimento.



Humana
People to People



ADPP Guiné-Bissau | Bairro Internacional - Av. Combatentes da liberdade da Pátria | Caixa Postal 420 Bissau, Guiné-Bissau
www.adpp-gb.org | info@adpp-gb.org